

جلد کاریت چاک
یو چوونا به هشتنی

به رهه فکرن
(دار القاسم)

وه رځیران
ایو بکر کوچر

(۲۰۰۱م / ۱۴۳۲هـ)

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله وحده والصلاة والسلام على من لا نبي بعده
.. وبعد :

برايي موسلمان مهزنترين دهليل ژ بو دلوفانيا
خودي دگهل عهبدین وی، فهريمانا وان يا کري کو
عهبدینيا وی بکهن لدويش هندهک عيبادهتان کو ههمي
بشين نهجام بدهن، و نهف عيبادهته هند بساناينه کو چ
زهحمهت يان دهمهکي دريژ پي نهقيت ژ بو جهئنانا
وان، هر وهکو خودي د قورئانا خو يا پيروزدا
دبيژيت (لا يکلف الله نفسا الا وسعها - خودي هر
کهسهکي ژ باري وی زيدهتر لي ناکهت) ، قيچا هر
کهسهکي بقيت خيرين مهزن بدهست خو قه بينيت بلا
قان عيباداتان ژ دهستين خو نهکته ، و ههروهسا

موسلمانى لاواز ئەگەر بقیّت پلین بلند ب دەستین
خۆڤه بینت ل روژا قیامەتى بلا قان عیبادەتان ژدەستین
خۆ نه کەت.

برایى من ئەز بو خودى گەلەك حەشتە دكەم ، و
ژبەر قى حەژى كرنى من بو برایى خو چەند عیبادەتین
ب ساناهى یین وەرگىراين دا بو برایى من بىنه
پشتەقان ل روژەكا وەسا كو دايك و باب بو مروقى
نابنه پشتەقان.

ل دوماهى یى ئەز دوعا ژخودى دكەم كو ئىخلاسى
ب رزقى مه بكەت د گوتن و كریارین مه دا و مه
بکەتە دەرگەهى خیرى بو خەلكە كى . آمـــــــین

وصلی الله وسلم وبارك علی نبینا محمد وعلی آله
وصحبه أجمعین ...

حهڙي ڪهري ته پڻ خوديٰ /

أبو بڪر ڪوچر

۲۰۰۱/۳/۲۹

۱- عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: أَتَى النَّبِيَّ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْمُوجِبَتَانِ فَقَالَ (مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ). رواه مسلم

جابر بن کوری عہدوللای خودی ژ وی و بابی وی رازیبت گوت : زهلامهك هاته دهؤ پیغه مبهری سلاؤ لی بن گوتی : یا پیغه مبهری خودی نهوچ ههردوو سالوخهتن مروؤ پی دچیته بههشتی یان ئاگری ، پیغه مبهری سلاؤ لی بن گوت : ههركهسه کی بمریت وچ ههفیشکا بو خودی چی نه کهت دی چیته بههشتی ، و ههركهسی بمریت و ههفیشکا بو خودی چی کهت دی چیته ئاگری .

۲- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (مَنْ قَالَ
 أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا
 عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَأَنَّ عِيسَى عَبْدُ اللَّهِ وَابْنُ أَمَّتِهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا
 إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ وَأَنَّ الْجَنَّةَ حَقٌّ وَأَنَّ النَّارَ حَقٌّ أَدْخَلَهُ
 اللَّهُ مِنْ أَيِّ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ الثَّمَانِيَةِ شَاءَ) . متفق عليه

پیغمبر سلاطین بن دبیریت نهو کهسی بیثرت:
 (أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا
 عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَأَنَّ عِيسَى عَبْدُ اللَّهِ وَابْنُ أَمَّتِهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا
 إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ وَأَنَّ الْجَنَّةَ حَقٌّ وَأَنَّ النَّارَ حَقٌّ)
 خودی دی وی بهت بهشتی ب هر دهر گه که وی
 بقیت ژ هر هشت دهر گه هین بهشتی .

۳- عَنْ أَبِي أَيُّوبَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ
 -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- فَقَالَ دُلَّنِي عَلَى عَمَلٍ أَعْمَلُهُ
 يُدْنِيَنِي مِنَ الْجَنَّةِ وَيُبَاعِدُنِي مِنَ النَّارِ. قَالَ (تَعْبُدُ اللَّهَ لَا
 تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَصِلُ ذَا
 رَحِمِكَ) فَلَمَّا أَذْبَرَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ- (إِنْ تَمَسَّكَ بِمَا أُمِرَ بِهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ). رواه
 مسلم

بابی ئەیبوی خودی ژێ رازییت گۆت : زهلامهك هاته
 دهۆ پيغه مبهري سلاڤ لى بن گۆته پيغه مبهري سلاڤ لى بن
 بهري من بده كاره كى من نيزيكى به هشتى بكهت و
 من ژ ئاگرى دوير كهت ، پيغه مبهري سلاڤ لى بن
 گۆتى : عياده تا خودى بتنى بكه وچ ههڤيشكا بو
 چينه كه ، و نقيژا بكه ، وزه كاتا مالى خو بده ،
 وسه ره دانا مروڤين خو بكه . بابی ئەیبوی گۆت دهمی

ئەۋ زەلامە ژ دەۋ پېغەمبەرى سلاڧ لى بن چوروى
 پېغەمبەرى سلاڧ لى بن گۆت : ئەگەر ئەو تىشتى من
 فەرمانا وى پېكرى بجهينيت دى چيته بهشتى .

٤- عن أبي أمامة رضي الله عنه قال : قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : (مَنْ قَرَأَ آيَةَ الْكُرْسِيِّ فِي دُبُرِ
 كُلِّ صَلَاةٍ مَكْتُوبَةٍ لَمْ يَمْنَعْهُ مِنْ دُخُولِ الْجَنَّةِ إِلَّا أَنْ
 يَمُوتَ) . أَخْرَجَهُ النَّسَائِيُّ وَصَحَّحَهُ الْأَلْبَانِيُّ فِي صَحِيحِ
 الْجَامِعِ (رَقْم ٦٤٦٤)

بابى ئومامەى خودى ژى رازىبىت گۆت پېغەمبەرى
 سلاڧ لى بن گۆت ئەو كەسى ئايەتا كورسى (الله لا إله
 إلا هو لا تأخذه سنة ولا نوم ... سورة البقرة الآية
 ٢٥٥) بخۆرینیت ل پىشتى ھەر نقيژە كا فەرز ، نینە

ئاستەنگ دناقبەرا وى و بەهشتیدا ژ بلى مرنى ، ئانكو
ئەگەر مرن سەردا هات ئىكسەر دى چىتە بەهشتى .

۵- عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله - صلى
الله عليه وسلم - (سورة من القرآن ما هي إلا ثلاثون
آية ، خاصمت عن صاحبها حتى أدخلته الجنة ، وهي
سورة تبارك) . رواه الطبراني وحسنه الألباني في صحيح
الجامع (رقم ۳۶۴۴)

ئەنەس خودى ژى رازىبىت گۆت : پيغەمبەرى سلاڤلى
بن گۆت : ئىك ژ سۈرەتەن قورئانا پىروز ژ سىھ
ئايەتان پىك دەيت ، بەرەڤانى ژ خودانى خۆ كر ھەتا
برە بەهشتى ، و ئەو ژى سۈرەتا تەبارەكە .

٦- عن جابر بن عبد الله رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال (القرآن شافع مشفع ، وماحل مصدق ، ومن جعله أمامه قاده إلى الجنة ، ومن جعله خلفه ساقه إلى النار) أخرجه ابن حبان والطبراني والبيهقي وصححه الألباني في صحيح الجامع (رقم ٤٤٤٣) .

جابرئى كورى عهبدوللاى خودئى ژوى وبابئى وى رازيبئى گئوت : پيغه مبهرى سلاؤ لئى بن گئوت : قورئان بهره فانه كئى بهره فانيا وى قه بولكره ، و شاهده كئى راست گويه ، و ئه و كه سئى قورئانئى بكه ته ئيمام بؤ خو- ئانكو لدويشف فه رمانئى قورئانئى بچيت و كارى پئى بكه ت - دئى وى به ته به هشتئى ، و ئه و كه سئى قورئانئى ل پاشخو به ئليت دئى وى به ته ئاگرى .

۷- عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللَّهِ -صلى الله عليه وسلم- (إِذَا قَرَأَ ابْنُ آدَمَ السَّجْدَةَ فَسَجَدَ اغْتَرَزَ الشَّيْطَانُ يَبْكِي يَقُولُ يَا وَيْلَهُ - وَفِي رِوَايَةٍ أَبِي كُرَيْبٍ يَا وَيْلِي - أَمَرَ ابْنُ آدَمَ بِالسُّجُودِ فَسَجَدَ فَلَهُ الْجَنَّةُ وَأُمِرْتُ بِالسُّجُودِ فَأَبَيْتُ فَلِيَ النَّارُ) . رواه مسلم

بابی هورهیره خودی ژی رازییت گوت : پیغه مبهری سلاقی لی بن گوت : نه گهر کوری ئاده می قورئان خواند و گه هشته ئایه تا سه جدی و چو سوجودی، شهیتان دی خو قه ده رکعت و که ته گری ، و بیژیت وهیل (مرن یان ژی هندک دبیژن نه هاله که ژ نهالیت جه نه می) بو من بیت ، کوری ئاده می فهرماناوی هاته کرن بو سوجدی و چو سوجودی به هشت بو وییه ، و فهرمان ل من هاته کرن بو سوجدی و نهز نه چوممه سوجودی ناگر بو منه .

١٨- عن عقبة بن عامر رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم (ما منكم من أحد يتوضأ فيبلغ (أو فيسبغ) الوضوء ثم يقول : أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، وأن محمدا عبده ورسوله إلا فتحت له أبواب الجنة الثمانية ، يدخل من أيها شاء) رواه مسلم .

عوقبه كورئ عامري خودئ ژئ رازييت گوت :
 پيغمبهري سلاقلئ بن گوت : ههر موسلمانكه ژ هه وه
 دهستقيژئ بگريت ب دورست و ته مامي، وپشتي
 هينگئ بيژيت : اشهد ان لا اله الا الله وحده لا شريك
 له ، وان محمدا عبده ورسوله . دئ ههر ههشت
 ده رگه هين به هشتئ بو وي قه بن ، و دئ دوي
 ده رگه هئ به هشتئرا چيت يئ وي بقت .

٩- عن شدّاد بن أوس - رضي الله عنه - قال: قال النبي ﷺ : "سيد الاستغفار أن يقول العبد: اللهم أنت ربي لا إله إلا أنت خلقتني، وأنا عبدك، وأنا على عهدك ووعدك ما استطعت، أعوذ بك من شر ما صنعت ،أبوء لك بنعمتك عليّ، وأبوء بذنبي فاغفر لي فإنه لا يغفر الذنوب إلا أنت ، قال ومن قالها في أول النهار موقناً بها فمات من يومه قبل أن يمسي فهو من أهل الجنة ، ومن قالها من الليل وهو موقن بها فمات قبل أن يصبح ؛ فهو من أهل الجنة" رواه البخاري

شهاد كورى ئەوسى خودى ژى رازىيىت گۆت :
پيغەمبەرى سلاڤ لى بن گۆت : سالارى هەمى ئىستغفارا
ئەووە عەبد بىژىت: (اللهم أنت ربي لا إله إلا أنت
خلقتني، وأنا عبدك، وأنا على عهدك ووعدك ما
استطعت، أعوذ بك من شر ما صنعت ،أبوء لك بنعمتك

عليّ، وأبوء بذنبي فاغفر لي فإنه لا يغفر الذنوب إلا أنت)
 ئەو كەسێ سێیدی بێژیت و باوری پێ هەبیت
 و دووی رۆژیدا بمریت بەری شەق سەردا بەیت ئەو ژ
 خەلکی بەهشتییە، و هەروەسا ئەو کەسێ ب شەقی
 بێژیت و باوەری پێ هەبیت و دووی شەقی دا بمریت
 بەری سێیدە سەردا بەیت ئەو ژ خەلکی بەهشتییە.

١٠- عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ -صلى الله
 عليه وسلم- : (خَصَلَتَانِ أَوْ خَلَّتَانِ لَا يُحَافِظُ عَلَيْهِمَا
 عَبْدٌ مُسْلِمٌ إِلَّا دَخَلَ الْجَنَّةَ هُمَا يَسِيرٌ وَمَنْ يَعْمَلْ بِهِمَا
 قَلِيلٌ يُسَبِّحْ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ عَشْرًا وَيَحْمَدُ عَشْرًا وَيُكَبِّرُ
 عَشْرًا فَذَلِكَ خَمْسُونَ وَمِائَةً بِاللِّسَانِ وَأَلْفٌ وَخَمْسُمِائَةٍ
 فِي الْمِيزَانِ وَيُكَبِّرُ أَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ إِذَا أَخَذَ مَضْجَعَهُ وَيَحْمَدُ
 ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَيُسَبِّحُ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ فَذَلِكَ مِائَةٌ بِاللِّسَانِ

وَأَلْفٌ فِي الْمِيزَانِ). فَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ -صلى الله عليه وسلم- يَعْقُدُهَا بِيَدِهِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ هُمَا يَسِيرُ وَمَنْ يَعْمَلُ بِهِمَا قَلِيلٌ قَالَ (يَأْتِي أَحَدُكُمْ - يَعْنِي الشَّيْطَانُ - فِي مَنَامِهِ فَيُنَوِّمُهُ قَبْلَ أَنْ يَقُولَهُ وَيَأْتِيهِ فِي صَلَاتِهِ فَيُذَكِّرُهُ حَاجَةً قَبْلَ أَنْ يَقُولَهَا). أخرجه أبو داود والنسائي والترمذي وصححه الألباني في صحيح الجامع (رقم ٣٢٣٠)

عبدالولا كورى عهمرى خودى ژوى وبابى وى رازيبيت گوت پيغه مبهري سلاڤ لى بن گوت : دوو سالوخت يين ههين، نينه موسلمانكه پاريزگر تنى ل سهر بكهت ئيلا دى چيته بههشتى ، وئو ب ساناهينه و كارپيكرن ب وانا پيچه كه، پشتى ههر نقيژه كى دى دهه ته سبيحاتان دهت (سبحان الله) ، ودهه جاران حمدى دهت (الحمد لله) ، ودهه جاران ته كبيران دهت

(الله أكبر) ، کومکه ری وان پستی ههمی نفیثرا دبته (۱۵۰) جار ب نه زمانی ، و (۱۵۰۰) جار د تهریزیډا ، و دی سیه و چوار جار د تهریزیډا (الله اکبر) دوت دهمی دهیته سهر جهی خوی نفستی دگهل سیه و سی ته حمیدان (الحمد لله) و سیه و سی ته سیحان (سبحان الله) کومکه ری وان دبته (۱۰۰) جار ب نه زمانی ، و (۱۰۰۰) جار د تهریزیډا . پستی هینگی عه بدوللای گوت من پیغه مبهري سلاڅ لی بن دیت نه ژ زکره د گوت و ب دهستین خو د هژمارتن ، هنده کا گوته پیغه مبهري سلاڅ لی بن چهوا ب ساناهینه و کارپیکن ب وانا پیچه که ، پیغه مبهري سلاڅ لی بن گوت : ئیک ژ هه وه دهیته سهر جهی خو یی نفستی شهیتان دی رابیت خهوا وی هینیت بهس دا نهو مروؤ فی زکری هند ب خیر نه بیثیت ، یان

ئِيكَ ژ هه وه نَقِيژا خَو کر شهیتان دی رابیت شوله کئی
هینیته بیرا وی دا بهس قی زکری ژ بیراوی بیت و
نه بیژیت .

۱۱ - قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (مَنْ دَخَلَ
السُّوقَ فَقَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ
الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ بِيَدِهِ
الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ، كَتَبَ اللَّهُ لَهُ أَلْفَ أَلْفِ
حَسَنَةٍ وَمَحَا عَنْهُ أَلْفَ أَلْفِ سَيِّئَةٍ وَبَنَى لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ)
. أخرجه الترمذي والنسائي وأبو داود وحسنه الألباني في
صحيح الجامع (رقم ۲۲۳۱)

پیغه مبهەر سلاقی لی بن د بیژیت نه و که سی بجیته د ناڤ
بازاریدا (سویکی دا) و بیژیت (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ
لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ

حَيِّ لَا يَمُوتُ بِيَدِهِ الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) ،
 دى خودى بوى هزار هزار خيران نقيسيت ، و دى
 هزار هزار گونهان بوى ژيبت ، و دى خانیه کى بوى
 وى ل به هشتى ئافاکهت . (هزار هزار ئانکو مليون)

۱۲ - عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله
 صلى الله عليه وسلم (من سلك طريقاً يلتمس فيه علماً
 سهل الله له به طريقاً في الجنة) أخرجه مسلم .

بابى هورهيره خودى ژى رازيبيت گوت : پيغه مبهري
 سلاڤ لى بن گوت : نهو كهسى ريكه كى بگريت
 داخوازا زانينى پى بكهت ، خودى ژى دى بوى ب
 وى ريكي ، ريكه كى ساناھى كهت بوى به هشتى .

۱۳ - عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم (من توضأ فأحسن الوضوء ، ثم قال : أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، وأن محمدا عبده ورسوله ، اللهم اجعلني من التوابين ، واجعلني من المتطهرين ، فتحت له ثمانية أبواب الجنة ، يدخل من أيها شاء) أخرجه مسلم والترمذي واللفظ له .

عومهری کوری خهتابی خودی ژئی رازیبت گوت : پیغه مبهری سلاؤ لی بن گوت : هه ر که سه کی باش دهستقیژی بگریت ، وپشتی هینگی بیثیت : أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، وأن محمدا عبده ورسوله ، اللهم اجعلني من التوابين ، واجعلني من المتطهرين . دی ههشت ده رگه هین به هشتی بو وی

قهن ، ودی دوی ده رگه می به هشتیرا چیت یی وی
بقیت .

۱۴- عن ابن عمر رضي الله عنهما قال: قال النبي
صلى الله عليه وسلم : (من أذن ثنتي عشرة سنة وجبت
له الجنة ، وكتب له بتأذینه في كل يوم ستين حسنة ،
وبكل إقامة ثلاثون حسنة) أخرجه ابن ماجه والبيهقي
والطبراني والحاكم وصححه الألباني في صحيح الجامع
(رقم ۶۰۰۲)

عبداللہ کوری عومہ ری خودی ژوی و بابی رازی بیت
گوت : پیغمبر می سلاؤ لی بن گوت : نهو که سی
دوازده سالان بانگی بدهت به هشت دی بو وی بیته
نهرک ، وهر روژ پیش بانگه کیفه دی شیست خیر بو

وی هیئنه نفیسین ، و پیش هەر قامه ته کێ قه سیه خیر
دی بو وی هیئنه نفیسین .

۱۵ - عن أبي موسى الأشعري رضي الله عنه قال : قال
رسول الله صلى الله عليه وسلم (من صلى البردين دخل
الجنة) متفق عليه .

بابی موسایی ئەشعەری خودی ژێ رازیبیت گۆت :
پیغه مبه‌ری سالاڤی لی بن گۆت : ئەو که‌سی نفیژا سپیدی
و ئیشاری بکه‌ت دی چیه به‌هستی .

۱۶ - عن عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رضي الله عنه قَالَ : قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ -صلى الله عليه وسلم- : (خَمْسُ صَلَوَاتٍ
كَتَبَهُنَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى عِبَادِهِ ، فَمَنْ وَفَى بِهِنَّ لَمْ
يُضَيَّعْهُنَّ كَانَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ عَهْدٌ أَنْ يَغْفَرَ لَهُ وَأَنْ يُدْخِلَهُ

الْجَنَّةَ ، وَمَنْ لَمْ يُؤَافِ بِهِنَّ اسْتِخْفَافًا بِحَقِّهِنَّ فَلَيْسَ لَهُ
عِنْدَ اللَّهِ عَهْدٌ ، إِنْ شَاءَ عَذَّبُهُ وَإِنْ شَاءَ غَفَرَ لَهُ) أخرجه
أبو داود و ابن ماجه وابن حبان وأحمد والبيهقي
وصححه الألباني في صحيح الجامع (رقم ٣٢٤٣) .

عوبادهی کوری صامتی خودی ژى رازيبیت گوت :
پيغه مبهري سلاؤ لی بن گوت : پينج نقيژن خودی
ييت ل سهر عهبدان نقيسين، نهو كهسي ههر پينج
نقيژان بكهت وچ ژوان نقيژان ژ دهست نهدهت و
کيماسی ب مافي وانا نهكهت، نهوی پهيانهك يا لدهؤ
خودی ههی کو وی بيته بههشتی ، و نهو كهسي فان
نقيژان ژ دهست بدهت نهوی چ پهيان لدهؤ خودی
نينن ، نهگهر خودی ثيا دی وی عهز ابدهت ، ونهگهر
ثيا دی بو وی غهفرينيت .

۱۷- وعن عقبه بن عامر رضي الله عنه قال: قال رسول
الله صلى الله عليه وسلم: (ما من مسلم يتوضأ فيحسن
وضوءه ، ثم يقوم ، فيصلي ركعتين ، مقبل عليهما بقلبه
ووجهه ، إلا وجبت له الجنة) أخرج مسلم .

عوقبه كورى عامرى خودى ژى رازيبى گوت :
پيغه مبهري سلاڤ لى بن گوت : هه ر موسلماننه كى باش
دهستقيژا خو بگريت ، پشتى هينگى رابيت دوو
ره كعه تا بكهت ب دل و سه روچاڤيت خو بچيتى ،
ئيبلا به هشت دى بو وى بيته ئهرك .

۱۸- عن ام حبيبة رضي الله عنها قالت : سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول : (ما من عبد مسلم يصلي لله كل يوم اثنتي عشرة ركعة تطوعا غير فريضة ، إلا بنى الله له بيتا في الجنة) رواه مسلم .

دایکا موسلمانا (أم حبیبہ) خودی ژئی رازیبت گوت : من گوہ ل پیغمبر می بو سلاؤ لی بن گوت : ہر کہ سہ کی د روژیدا دوازده رکعتا بو خودی بکھت ژ بلی فہرزان ئیلا خودی دی بو وی خانہ کی د بہشتیدا نفاکت .

١٩ - عن عبد الله بن سلام رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (يا أيها الناس أفشوا السلام ، وأطعموا الطعام ، وصلُّوا الارحام ، وصلُّوا بالليل والناس نيام ، تدخلوا الجنة بسلام) أخرجه الترمذي وابن ماجه وصححه الألباني في صحيح الجامع (رقم ٧٨٦٥) .

عبداللہ کوری سہلامی خودی ژئی رازییت گوت : پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم : گہلی خہلکی سلاقی بہ لاقبکہن ، و خواری ژئی بدہن ، و سہرہ دانا مروقیں خو ژئی بکہن ، و رابن ب شہؤ نفیثا بکہن دہمی خہلک نفستی ، ہوین دی چنہ بہہشتی ب ئیمنامی .

۲۰ - عن سهل رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه و سلم: (إن في الجنة بابا يقال له الريان يدخل منه الصائمون يوم القيامة لا يدخل منه أحد غيرهم يقال أين الصائمون فيقومون لا يدخل منه أحد غيرهم فإذا دخلوا أغلق فلم يدخل منه أحد) متفق عليه .

سهل خودی ژئ رازییت گوت : پیغه مبه ری سلاؤ لی
 بن گوت : ل به هشتی دهرگه ه کی ه هی دبیرنی (
 الريان) ، مروقین روژی گر دوی دهرگه هی را دچنه
 به هشتی ل روژا قیامه تی ، و کهس ژ بلی روژی گرا
 دوی دهرگه هی را ناچیت ، دی هیته گازیکن ل وی
 روژی کا مروقین روژی گر ؟ دی مروقین روژی گر
 رابن و دوی دهرگه هی را چنه به هشتی ، و نه گهر
 مروقین روژی گر ه می چوونه ژور دی دهرگه ه هیته

گرتن ، وچ کہس پشتی وان ناچیتہ بہہشتی دوی
دہرگہمی را .

۲۱ - عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله
صلى الله عليه وسلم : (من أصبح منكم اليوم صائماً؟)
قال أبو بكر رضي الله عنه : أنا ، قال : (فمن تبع
منكم اليوم جنازة؟) قال أبو بكر رضي الله عنه : أنا ،
قال : (فمن أطعم منكم اليوم مسكيناً؟) قال أبو بكر
رضي الله عنه : أنا ، قال : (فمن عاد منكم اليوم
مريضاً؟) قال أبو بكر رضي الله عنه : أنا ، فقال رسول
الله صلى الله عليه وسلم : (ما اجتمعن في امرئ إلا
دخل الجنة) أخرجه مسلم .

بابی ہوریرہ خودی ژئی رازیبت گوت : پیغمبرہ
سلاقی لی بن گوت : کی ژہدوہ ئەقرو ب روژی یه ؟

ئەبو بەكرى خودى ئى رازىبىت گۆت : ئەز ، پىشتى
 ھىنگى پىغەمبەرى سلاڭ لى بن گۆت : كى ژ ھەو
 ئەقرو لدويف جەنازا مريە كى چوويە ؟ ئەبو بەكرى
 گۆتى : ئەز ، پىغەمبەرى سلاڭ لى بن گۆت : كى ژ
 ھەو ئەقرو خوارنەك دايە مروڧە كى مسكىن ؟ ئەبو
 بەكرى گۆتى : من ، پىغەمبەرى سلاڭ لى بن گۆت :
 كى ژ ھەو ئەقرو چوويە سەرەدانا مروڧە كى نەخوش ؟
 ئەبو بەكرى گۆتى : ئەز ، پىغەمبەرى سلاڭ لى بن گۆت
 : نىنە مروڧەك ئەڧ ھەر چار كارە ل دەڧ پەيدا بن د
 رۆژە كىدا ئىلا دى چىتە بەھشتى .

۲۲- عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : (العمرة إلى العمرة كفارة لما بينهما ، والحج المبرور ليس له جزاء إلا الجنة) متفق عليه .

بابی هوریره خودی ژێ رازیبت گۆت : پیغه مبهری سلاڤ لێ بن گۆت : عومره بۆ عومری گوننه هین د ناڤهرا خودا دغه فرینن ، ئانکو ئه گهر مروڤ ئه ڤه ساله بچیته عومری ههتا ساله کا دی پشتی هینگی جاره کا دی بچیته عومری ، ئه ڤه ههردوو عومره دی گوننه هین د ناڤهرا خودا غه فرینن . و پشتی هینگی پیغه مبهری سلاڤ لێ بن گۆت : وحه ججا مه برور (ئانکو یا قه بولکری) چ جزا نین ئیلا به هشت . خودی ب رزقی مه هه مییان بکهت چوونا عومری وحه ججی .

۲۳ - عن حذيفة بن اليمان رضي الله عنهما قال : قال النبي صلى الله عليه وسلم (إن رجلاً فيمن كان قبلكم أتاه الملك ليقبض روحه ، فقل له هل عملت من خير ؟ قال : ما أعلم ، قيل له : انظر ، قال ما أعلم شيئاً غير أنني كنت أبايع الناس في الدنيا وأجازيهم ، فأنظر الموسر ، وأتجاوز عن المعسر ، فأدخله الله الجنة) متفق عليه .

حوزيفه كورى يهمانى خودى ژوى وى بابى رازيبى
 گوت : پيغه مبهري سلاڤ لى بن گوت : زهلامهك ژ
 ملله تين بهري ههوه ، (ملك الموت) چوو دا روحاوى
 بستينيت ، گوتى ته هندهك كارين خيرى كرينه ؟
 گوتى نهز نزانم ، گوتى : بهري خو بده كارى خو كا
 ته چ خير ههيه ، ئينا نهوى زهلامى گوته (ملك الموت
) نهز چ نزانم ژ بلى هندى كو دهمى من تشت د

فروتنه خه لکی من هاریکاریا وان دکر ، من تشت
 دفروتنه مروّقی پی چیبیت ومن خو لی دگرت (ئانکو
 من تشت دفروتنی ب دهین ومن خو لی دگرت) ، و
 ههروه سا من تشت د فروتنه مروّقی پی چینه بیت و ئەز
 دا وی ئازاکه م (ئانکو دهمی من تشت فروتبانە
 مروّقه کی فهقیر وپی چی نه با پارا بو من ب زقرینیت
 ئەز دا بو وی وان پارا هیلم) پشتی هینگی پیغه مبهری
 سلاو لی بن گووت : خودی ئەو مروّقه ئازاکر و بره
 به هشتی سه را فی کاری چاک .

۲۴- عن ابي هريرة رضي الله عنه قال : قال النبي صلى الله عليه وسلم : (إن رجلاً رأى كلباً يأكل الثرى من العطش ، فأخذ الرجل خفه ، فجعل يغرف له به حتى أرواه ، فشكر الله له ، فأدخله الجنة) أخرجه البخاري .

بابی هوریره خودی ژى رازیبیت گوت : پیغمه مبهری سلاڤ لى بن گوت : مروّقه کی دیت سهیهك یی ژ تیهنه ئاخى د خوټ ، ئینا وی زهلامی کالکا خو یا خاقه ی ژپی خو کر و ئاڤ ژ وی کانیکى (نهوا دهڤى سهی نه دگه هشتی) کره کالکا خو وپی دا سهی ههتا سه تییر بو ژ ئاڤى ، و خودی ب دلوقانیا خو نهڤ مروّقه ئازاکر و بره به هشتی .

۲۵ - عن سهل بن سعد رضي الله عنه قال : قال رسول
الله صلى الله عليه وسلم : (أنا وكافل اليتيم في الجنة
هكذا) وأشار بأصبعيه : السبابة والوسطى وفرج بينهما
. أخرجه البخاري .

سه هلی کوری سعه دی خودی ژي رازیت گوت :
پیغمبری سلاقی لی بن گوت : نه ز و مروقی ئیتیمه کی
خودان که ت ل به هشتی هوسانی نه . ئیشارهت دا
ههردوو تبلین خو (یا ناقي وشه هادی) و ژیکفه کرن
. ئارمانجا پیغمبری سلاقی لی بن نه و بوو کو خیرا
خودان کرنا ئیتیمه کی د رییا خودیدا مروقی دی ل
گهل پیغمبری - سلاقی لی بن - بیت د به هشتیدا .

۲۶- عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول : (لقد رأيت رجلاً يتقلب في الجنة في شجرة قطعها من ظهر الطريق ، كانت تؤذي الناس) أخرجه مسلم .

بابی هوریره خودی ژئی رازیبت گۆت : من گوھل پیغهمبهری بوو سلاقی لی بن گۆت : من مروّفهك دیت خو د قولپاند د بههشتیدا، سهرا داره کی کو دریکا خه لکیدا بوو وخه لك پی دئیشا، ئهوی رابو ئه د داره بری .

۲۷- عن سهل بن سعد رضي الله عنه قال: قال رسول
الله صلى الله عليه وسلم: (من يضمن لي ما بين لحييه
، وما بين رجليه ، أضمن له الجنة) أخرجه البخاري .

سه هلی کوری سه عه دی خودی ژئی رازیبت گوت :
پیغه مبه ری سلاقی لی بن گوت: نه و که سی زه مانئ بدته
من کو عوره تا خو ب پاریزیت ژ زنايي و فاحیسی،
و نه زمانئ خو ب پاریزیت ژ گونه هان نه ز دی زه مانئ
دهمه وی کو نه و دی چیته به هشتی .

۲۸- عن أبي الدرداء رضي الله عنه قال: قال رجل
 لرسول الله صلى الله عليه وسلم: دُلني على عمل
 يدخلني الجنة، قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (لا
 تغطب ولك الجنة) أخرجه الطبراني و أبو يعلى
 وصححه الألباني في صحيح الجامع (رقم ۷۳۷۴) .

بابی دهر دائی خودی ژئی رازییت گوت : زه لاهه کی
 گوتنه پیغه مبه ری سلاؤ لی بن : به ری من بده کاره کی
 کو نه ز پی بچمه به هشتی، پیغه مبه ری سلاؤ لی بن گوتی
 : عیجز نه به به هشت بو ته یه . ئانکو خو ژ عیجزیی
 دویر بیخه ، تو دی بقی دویر ئیخستی چی به هشتی
 . وئهؤ چه نده ب ده ست مروقی فه ناهیت هه تا مروؤ
 خو ته سلیمی خودی بکه ت د هه می ده مادا .

۲۹ - عن أبي الدرداء رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: (الوالد أوسط أبواب الجنة ، فإن شئت فأضع ذلك الباب أو احفظه) أخرجه الترمذي وابن حبان والحاكم وصححه الألباني في صحيح الجامع (رقم ۷۱۴۵) .

بابی دهر دائی خودی ژئی رازی بیت گوت: من گوھل پیغهمبه ری بوو سلاؤ لی بن گوت : بابی مروقی دهر که هی نیقا به هشتییه ، فیجا نه گهر ته بقیت نه وی دهر که هی ژ دهستی خو بکه ، یان نه وی دهر که هی ب پارینه بو خو . و پاراستنا فی دهر که هی دی ب کرنا باشی بیت دگهل بابی مروقی و ههروه سا مروؤ گوهدانا فه رمانیت وی بکه ت دهه می کاراندا ، به لی گونه هه تی نه بیت .

۳۰- عن معاوية بن جاهمة رضي الله عنهما أن جاهمة جاء إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم ، فقال يا رسول الله : أردت الغزو وجئتك استشيرك ؟ فقال : (هل لك أم ؟) قال : نعم ، فقال : (الزمها ، فإن الجنة عند رجلها) أخرجه أحمد والحاكم وصححه ووافقه الذهبي وحسنه الألباني في صحيح الجامع (رقم ۲۶۰۴) .

موعاويه كورى جاهيمه خوى ژوى وبابى وى رازيبىت گوت: جاهيمه چوو دهؤ پيغه مبهري سلاؤ لى بن گوتى: يا پيغه مبهري خوى من دقيت نهز بچمه جيهادى بهلى بهري نهز بچم من دقيت نهز پرسيارا خو بته بكم بو قى چهندي (نانكو چوونا من بو جيهادى) ، ئينا پيغه مبهري سلاؤ لى بن گوتى: ته دهيك هديه ؟ ، جاهيمه گوت: بهلى ، پيغه مبهري سلاؤ لى بن گوتى: ل دهؤ دايكا خو به ؛ چونكى بهشت يا لدهؤ پى وى

۳۱- عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : (يقول الله تعالى : ما لعبدي المؤمن عندي جزاء إذا قبضت صفيه من أهل الدنيا ، ثم احتسبه إلا الجنة) أخرجه البخاري .

بابی هوریره خودی ژئی رازیبت حه دیسه کی ژکیس دهقی پیغه مبهری سلاڤ لی بن فه دگوهیزیت دبیریت : پیغه مبهری سلاڤ لی گوت : خودی د بیریت : عه بدی منی موسلمان چ جزا لدهڤ من نینن ئه گهر من خوشتقیبی وی مراند و ئه وی بو خوب خیر حیسابکر نیلا به هشت .

۳۲- عن أبي موسى الأشعري رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: (إذا مات ولد العبد قال الله لملائكته: قبضتم ولد عبدي؟ فيقولون: نعم ، فيقول: قبضتم ثمرة فؤاده؟ فيقولون: نعم ، فيقول: ماذا قال عبدي؟ فيقولون: حمدك واسترجع ، فيقول الله: ابنو لعبدي بيتا في الجنة ، وسموه: بيت الحمد) أخرجه الترمذي وابن حبان وحسنه الألباني في صحيح الجامع (رقم ۷۹۵) .

باي موسايي نيشعري خودي ژي رازيبيت
 هديسه كي ژ كيس دهقي پيغهمبيري سلافي لي بن
 فه دگوهيزيت دييژيت: پيغهمبيري سلافي لي بن گوت:
 نه گهر کوري عهده كي مر ، خودي دي بيژيته
 مه لائيكه تان: هه وه روحا کوري عهده كي من ستاند؟ (
 وخودي ژوان چيتر دزانيت) دي بيژني: به لي ،

خودی دے بیڑیتہ وان: ھوہ فیقی یی دلی عہدی من
 ستاند؟ دے بیڑنی: بہلی ، خودی دے بیڑیتہ وان
 عہدی من چ گوت؟ دے بیڑنی: ھمدا تہ کر و گوت
 انا لله وانا اليه راجعون . خودی دے بیڑیتہ وان:
 خانہ کی ل بہ ہشتی بو عہدی من ئافاکہن ، وناقہ وی
 بکہنہ خانہیی ھمدی .

۳۳- عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (إذا صلت المرأة خمسها ، وصامت شهرها ، وحصنت فرجها ، وأطاعت בעلها ، قيل لها: ادخلي الجنة من أي أبواب الجنة شئت) أخرجه ابن حبان وصححه الألباني في صحيح الجامع (رقم ٦٦٠) .

بابی هوریره خودی ژئی رازیبت گوت: پیغمبهری سلاڤ لی بن گوت: نه گهر ژنکی هه ر پینج نفیژین خو کرن ، وهه یقا ره مه زانی برۆژی بوو ، وخو ژ خرابیا دا پاش (فاحیشی) ، و پیگریبی ب فه رمانین زه لامی خو بکهت ، ل روژا قیامه تی خودی دی بیژیتی : هه ره به هشتی د وی ده رگه می را ئه وی ته بقیّت ژ ده رگه هین به هشتی .

۳۴- عن ثوبان رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (من مات وهو بريء من الكبر والغُلُول والدَّيْن دخل الجنَّة) أخرجه الترمذي وابن ماجه وابن حبان والحاكم وصححه الألباني في صحيح سنن الترمذي .

(ثوبان) خودی ژى رازيبیت گوت: پيغه مبهري سلاؤ لى بن گوت: نهو كهسى بمریت و نهو يى گهردهن ئازابیت ژ مه زناتى يى و غولولى (نهوژى دزیا غه نيمى يه بهرى بهيته دابشكرن ل سهر موسلمانا) و دهينداريى ، دى چيته بهشتى .

۳۵- عن عمر رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (عليكم بالجماعة وإياكم والفرقة ، فإن الشيطان مع الواحد ، وهو من الاثنين أبعد ، من أراد بحبوحه الجنة ، فليلزم الجماعة) أخرجه الترمذي وقال هذا حديث حسن صحيح غريب .

عومەر خودی ژى رازیبیت گوت: پیغمبرى سلاڤ لى بن گوت: هوین دگهل جهماعه تی بن ، وهشیاربن ژ ژیکفه بوونی چونکو شهیتان یی دگهل مروقی بتی ، و نه گهر دوو مروق بن شهیتان یی دویتره ، و نهو کهسی نیفه کا بهشتی بقییت ، بلا دگهل جهماعه تی بیت، نانکو بلا دگهل جهماعه تی بیت وخو ژ پارتا دویر بیخیت چ ئاینی بیت یان نه ئاینی بیت .

۳۶- عن عبد الله بن عمرو بن العاص رضي الله عنهما
 قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (من أحب
 أن يخرجه عن النار ويدخل الجنة فلتأته منيته وهو يؤمن
 بالله واليوم الآخر ، وليأت إلى الناس الذي يحب أن
 يؤتى إليه) أخرجه مسلم .

عبداللہ کوری عاسی خودی ژوی و بابی رازیبت
 گوت: پیغمبری سلاقی لی بن گوت: ئەو کەسی بقی
 ژ ئاگری خلاسبت و بجیتە بەهشتی ، بلا مرن سەردا
 بهیت و ئەوی باوەری ب خودی و رۆژا قیامەتی
 هەبیت ، و هەروەسا ئەو خیرا بۆ خو دقیت بلا بۆ
 خەلکی ژ ی بقی ، یان کا چەوا وی دقیت خەلک
 دان وستاندی دگەل وی بکەن، بلا ئەو ژ ی وەسا دان
 وستاندی دگەل خەلکی بکەت .

۳۷- عن عبادة بن الصامت رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم: (أضمنوا لي ستاً من أنفسكم أضمن لكم الجنة : اصدقوا إذا حدثتم ، وأوفوا إذا وعدتكم ، وأدوا إذا أؤتمنتم ، واحفظوا فروجكم ، وغضوا أبصاركم ، وكفوا أيديكم) أخرجه أحمد و ابن حبان والحاكم وحسنه الألباني في صحيح الجامع (رقم ١٠١٨) .

عوبادهی کوری سامتی خودی ژئی رازیبت گۆت:
پیغهمبهری سلاؤ لی بن گۆت: زهمانی بدهنه من ب
شهش تشتا ژ نهفسا خو، نهز دی زهمانی دهمه ههوه بو
بههشتی: راستیی بیژن نه گهر هوین ناخفتن، وسوزا
خو بجهبین نه گهر ههوه سوزدا، و ئیمانهتا بو خودانان
بفرینن، و عهورهتا خو ب پارینن ژ فاحیشی وزنایی

، وچاقین خۆ ب پارێزن ژ سهحکنا چهرام ، و دهستین خۆ ژ شهرا دویرکهن .

۳۸- عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (من عاد مريضاً أو زار أخاً له في الله ، ناداه مناد : أن طبت وطاب ممشاك ، وتبّأت من الجنة منزلاً) أخرجه الترمذي وحسنه الألباني في صحيح سنن الترمذي .

بابی هوریره خودی ژێ رازیبیت گۆت: پیغه مبهری سلاق لی بن گۆت: ئەو کهسی سهرا نه خو شه کی بدهت یان سهرا برایی خۆیی موسلمان بدهت ، مه لائیکه تک دی گازی که تی چوونا ته تهنا بیت وته ژێ خیر بیت ، وته بۆ خۆ جههک ل به هشتی هلیثارت .

۳۹- عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: سئل رسول الله صلى الله عليه وسلم عن أكثر ما يدخل الناس الجنة ، فقال: (تقوى الله وحسن الخلق) ، وسئل عن أكثر ما يدخل الناس النار ، فقال: (الفم والفرج) أخرجه الترمذي وحسنه الألباني في صحيح سنن الترمذي .

بايى هوريره خودى ژى رازيبيت گوت: پرسيار ژ پيغه مبهري سلاڤ لى بن هاته کرن کډو تشتى بارا پتر مروفي بيته بهشتى ؟ پيغه مبهري سلاڤ لى بن گوت: ته قوا خودى و ره وشتى باش ، و ههروه سا پرسيار ژ پيغه مبهري سلاڤ لى بن هاته کرن کډو تشتى بارا پتر مروفي بيته ناگرى ؟ پيغه مبهري سلاڤ لى بن گوت: دهډ (و مهروم پي ته زمانه) و عه ورهت (و مهروم پي فاحيشه و زنا يه) .

۴۰ - عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم: (من غدا إلى المسجد أو راح أعد الله له في الجنة نزلاً كلما غدا أو راح) أخرجه مسلم .

بايى هوريره خودى ژى رازيبيت گوت: پيغه مبهري
سلاڻ لى بن گوت: نه و كه سى بچيته مزگه فتى يان ژ
مزگه فتى بزقريت خودى دى بو وى جهه كى ل
به هشتى ناماده كه ت هه رگافه كا بچيته مزگه فتى يان ژ
مزگه فتى بزقريت .

اللهم اجعل هذا الجهد المقل خالصا
لوجهك الكريم
وصلّى الله على نبينا محمد
وعلى آله وصحبه وسلم
وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين